

Avant-propos

Objekttyp: **Preface**

Zeitschrift: **Agrarwirtschaft und Agrarsoziologie = Économie et sociologie rurales [1980-2007]**

Band (Jahr): - **(1982)**

Heft 1

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

AVANT-PROPOS

Tenue cette année à Châteauneuf près de Sion, l'assemblée générale de notre association a été enrichie par de nombreuses contributions et par un séminaire centré sur le thème: "Le paysan entre le changement imposé et le changement souhaité".

En raison de l'abondance des sujets présentés, ce numéro de notre revue se limite à publier les deux exposés principaux et les trois interventions relatives au thème du séminaire.

Le premier exposé, présenté par H. HUGGER, relate les résultats d'une étude sur l'industrialisation du Fricktal. L'auteur montre les problèmes de l'industrialisation d'une région rurale en s'efforçant de mettre en relief ce que peut apporter à l'agriculture et à une population rurale une industrialisation "réussie".

Le deuxième orateur de la journée, P. BOISSEAU, aborde de l'oeil critique du sociologue le concept de modernisation de l'agriculture. Il démontre que la conception actuelle de modernisation a conduit le paysan à devenir un consommateur de facteurs de production achetés, plutôt que le créateur de valeurs par la combinaison de ressources propres. Dans sa conclusion, il plaide pour une démarche de modernisation de l'agriculture pensée aussi en termes sociaux.

Les trois interventions qui ont suivi avaient pour objectif de confronter les thèses avancées par P. BOISSEAU à l'expérience de personnes engagées professionnellement dans les domaines de la recherche agronomique, des coopératives agricoles et de la formation professionnelle agricole en Suisse. A. VEZ présente le point de vue de la recherche agronomique, F. GERBER celui du mouvement coopératif agricole et H. HOFER celui de la formation professionnelle et le conseil d'exploitation en agriculture.

Nous limitant à une seule réflexion, nous laissons au lecteur le soin d'apporter une conclusion au séminaire de Châteauneuf. Pour le paysan, comme pour toute autre personne, le changement est inéluctable; il est de la nature de la vie et des sociétés humai-

nes. Il est presque toujours imposé, mais aussi souvent souhaité. Hélas, le souhaité est souvent différent de l'imposé ! La seule voie possible pour éviter la contrainte et la désillusion est non de refuser le changement mais de le maîtriser, maîtrise qui pour l'exploitation agricole passe par un délicat équilibre entre les contraintes naturelles, économiques et sociales.

La rédaction